



FR Comment fonctionne un parafoudre ?

Le parafoudre Legrand est équipé de la technologie varistance.

En cas de surtension, la technologie varistance permet d'atténuer la différence de tension qui pourrait endommager vos appareils.

Dans une installation avec parafoudre, la varistance limite la surtension à la charge acceptable par chacun des appareils.

Recommendations

Quelle que soit l'installation, l'efficacité de la protection contre la foudre et les surtensions sera améliorée si elle est assurée à la fois à proximité des appareils et au tableau électrique.

Il est donc recommandé d'installer un parafoudre de secteur dans le tableau d'abonné.

NL Hoe werkt de overspanningsbeveiliging

De overspanningsbeveiliging van Legrand is uitgerust met de varistor technologie. In geval van overspanning helpt de varistor technologie om het verschil van spanning, dat uw apparaten kan beschadigen, te verminderen.

In een installatie met overspanningsbeveiliging, zorgt de varistor ervoor dat de overspanning tot een aanvaardbare spanning gebracht wordt, die de aangesloten apparaten aankunnen.

Anbevelingen

De overspanningsbeveiliging zal pas optimaal werken wanneer er een beveiliging dicht bij de apparaten is maar tevens ook in de verdeelkast.

Het is daarom aan te raden om een bijkomende overspanningsbeveiliging te voorzien in de hoofdverdeelkast.

GB How surge protection work

The Legrand surge protector is equipped with varistor technology.

In the event of overvoltage the varistance technology helps to reduce the voltage difference that can damage your devices. In an installation with surge protection, the varistance limits the overvoltage to the acceptable load that can be supported by the devices.

Recommendations

Independently of the installation, the efficiency of the surge and overvoltage protection will be improved if there is a protection close to the equipment but also at the top of the installation. Thus, it is always recommended to install an additional surge protector in the main cabinet.

GER Wie funktioniert der Überspannungsschutz

Der Legrand Überspannungsschutz ist mit der varistor Technik ausgerüstet. Im Falle von Überspannung wird der Spannungsunterschied ausgeglichen und die Spannung reduziert, die Ihre Geräte beschädigen kann. (Blitzschlag) Geräte die an der Steckdosenleiste angeschlossen sind, können somit nicht bei Überspannung zerstört werden.

Hinweis

Unabhängig von der Installation wird die Effizienz des Überspannungsschutzes verbessert sein, wenn ein Überspannungsschalter im Hauptverteiler installiert ist. Auf diese Art ist ein optimaler Schutz der Verbraucher gegeben.

ES ¿ Como funciona la protección contra sobretensiones ?

La protección contra sobretensiones Legrand está equipada con la tecnología de varistores. En caso de sobretensiones los varistores permiten atenuar la diferencia de tensión que podría dañar sus aparatos. En una instalación con protección contra sobretensiones, los varistores limitan la sobretensión a una carga aceptable para cada aparato.

Recomendaciones

Sea cual sea la instalación, la eficacia de la protección contra las sobretensiones se verá mejorada si existe protección cerca de los equipos y en el cuadro eléctrico. Se recomienda, por lo tanto, instalar protección específica en el cuadro de abonado.

PT Como funciona o protector de sobretensões

O protector de sobretensões Legrand está equipado com tecnologia varistor. Em caso de sobretensões a tecnologia varistor permite atenuar a diferença de tensão que pode danificar os seus aparelhos. Numa instalação com protecção contra sobretensões, a varistor limita a sobretensão à carga aceitável pelos aparelhos.

! Recomendações

Qualquer que seja o tipo de instalação, a eficácia da protecção para trovoadas e sobretensões, será melhorada caso seja assegurada uma protecção próxima dos aparelhos e na instalação geral. Assim recomenda-se a instalação de uma protecção adicional no quadro eléctrico.

GR Πώς λειτουργεί το προστατευτικό υπέρτασης

Τα προστατευτικά υπέρτασης Legrand είναι εξοπλισμένα με varistors (μη γραμμική ηλεκτρική αντίσταση). Σε περίπτωση υπέρτασης η τιμή της ηλεκτρικής αντίστασης του varistor μειώνεται σημαντικά με αποτέλεσμα να άγει ποσό ρεύματος προς τη γείωση και να μειώνει την τάση στην υπόλοιπη εγκατάσταση ώστε να μην καταστρέφονται οι ηλεκτρικές συσκευές.

Προτεινόμενη Συστάσεις

Για την ολοκληρωμένη προστασία των ευαίσθητων συσκευών εκτός από τη χρήση πολύπριζου με προστατευτικό υπέρτασης (τερματική προστασία) προτείνεται ταυτόχρονα η τοποθέτηση προστατευτικού υπέρτασης πάγας στον ηλεκτρικό πίνακα της εγκατάστασης.

PL Jak działa zabezpieczenie przeciwprzepięciowe

Zabezpieczenie przeciwprzepięciowe Legrand wykorzystuje technologię warystorową. W przypadku wystąpienia przepięcia warystor pomaga w redukcji skoków napięcia, które mogą uszkodzić podłączone odborniki. W instalacji z ochroną przeciwprzepięciową warystor ogranicza przepięcie do poziomu, jaki może być tolerowany przez urządzenie.

Zalecenia

Niezależnie od rodzaju instalacji, skuteczność ochrony przeciwprzepięciowej będzie wyższa, jeżeli zabezpieczenie będzie zarówno przy przedłużaczku jak i dla całej instalacji. Dlatego też zawsze zalecane jest stosowanie ochronników również w rozdzielnicy głównej.

TR Bir parafudur nasıl çalışır?

Legrand parafudurları entegre bir termik koruma ile donatılmıştır. Aşırı gerilim karşısında, termik koruma cihazlarınızın zarar verebilecek gerilim farkını üzerine toplar. Parafudurlu bir tesisatta termik korumanın aşırı gerilim limiti cihazlar için uygun olmalıdır.

Tavsiyeler

Her türlü tesisatta, yıldırım ve aşırı gerilime karşı koruma; cihazlar ve elektrik panosuna yaklaştıkça artar. Bu yüzden parafudurun, elektrik pano bölümüne konulması tavsiye edilir.

كيف يعمل نظام من الصاعقة؟

يكون جهاز من الصاعقة من الجرائد مزوداً بـ "تكنولوجيـا المقاومة المتغيرة" "فاريستور". في حال فـرط التيار، تسمح تـكنولوجـيا المقاومـة المتـغـيرـة بـ تخفيف فـارق التـيار الذي يمكنـه إـحداث ضـرـر على مـسـتـوى الأجهـزة. عند تـركـيب أـجهـزة مع نظام من الصاعقة، تقوم المقاومـة المتـغـيرـة بالـحد من فـرـط التـيار وـضـيـطـه في مـسـتـوى مـقـبـول لكل جـهاز من الأجهـزة.

نوصيات

مهما كان نوع الأجهزة المركبة، فإن فعالية الحماية من الصاعقة وفرط التيار تكون أحسن عندما يتم ضمها في مكان قريب من الأجهزة واللوحة الكهربائية. يوصى إذاً بتـركـيب نظام من الصاعقة باستخدام الشـبـكة الكـهـربـائـية على لـوـحة المشـترـك في الخـدـمة.

BG Как работи защитата от пренапрежение?

Legrand защита от пренапрежение е снабдена с варисторна технология. В случаи на пренапрежение тя помага да намаляване на напрежението до допустими нива и така защитава уредите.

Препоръка:

Независимо от инсталацията, ефективността на защитата ще се подобри, ако тя се постави в близост до оборудването, както в основата на инсталацията.

CZ Jak funguje přepěťová ochrana

Přepěťová ochrana Legrand je vybavena varistorem, který v případě přepěti změní rozdíl napětí, které by mohlo poškodit vaše zařízení.

Modul s varistorem limituje přepětí na hodnotu akceptovatelnou připojeným přístrojem.

Doporučení

V případě jakékoli instalace se účinnost ochrany proti následkům úderu blesku a přepěti zvýší, bude-li použita jednak v blízkosti připojených přístrojů, jednak před samotnou elektroinstalací. Doporučuje se proto nainstalovat další přepěťovou ochranu do rozvadče.

HR Kako funkcioniра prenaponska zaštita

Legrand proizvodni kabel je opremljen sa prenaponskom zaštitom (varistor). U slučju udara, zaštita smanjuje i dovodi na prihvatljuvu razinu prenapone koji mogu oštetiti vaše električne uređaje.

Preporuke

Kakva god da je instalacija, efikasnost prenaponske zaštite bit će poboljšana ukoliko je izvedena kako na razdjelniku tako i u blizini aparat-a. Preporučljivo je dakle, staviti prenaponsku zaštitu i na glavni razdjelnik.

HU Hogyan működik a túlfeszültség-védelmi rendszerek?

A Legrand varistoros túlfeszültség-védelmi rendszere megóvja készülékeit a hirtelen fellépő túlfeszültségtől, valamint biztosítja, hogy a hálózati feszültség a készülékek névleges feszültségének határértékhez belül maradjanak.

Javaslatok

A használati helytől függetlenül a túlfeszültség-védelmi rendszer biztonságára növelhető, amennyiben a készülékek közéleben, valamint a lakáselosztónál is ezt a rendszert alkalmazzuk. Természetesen ajánlott biztosítani az áramkör rövidzárlat és túlterhelés elleni védelmet a fölösztónál!

ҰСЫНЫС!

Кез келген құрылғының асқын көрнекіден немесе наизағайдан корғай қабілетті арттыру үшін электр тарбина және құрылғының өзінен косыма асқын көрнекін орнату үсінілады.

RO Cum funcționează un descărcător de supratensiuni atmosferice

Descarcatoarele de supratensiuni Legrand sunt dotate cu tehnologia Varistor. În cazul unei supratensiuni atmosferice, tehnologia Varistor ajuta la limitarea supratensiunii care ar putea deteriora aparatelor dvs. Într-o instalare cu descărcător de supratensiuni atmosferice, varistorul limită supratensiunea la o incarcare acceptabilă pentru fiecare dintre aparat-e.

Recomandari

Oricare ar fi instalatia, eficiența protectiei contra trasnetului si contra supratensiunilor atmosferice va fi ameliorata daca ea este realizata atat in apropierea aparatelor cat si in tabloul electric. Este deci recomandabil de a instala un descărcător de supratensiuni atmosferice in tabloul abonatului.

SE Hur överspänningsskydd fungerar

Legrands överspänningsskydd är utrustat med varistor-teknik. Vid överspänning hjälper varisterten att minska spänningsskillnaden som kan skada dina enheter. I en installation med överspänningsskydd begränsar varistor överspänningen till den acceptabla belastningen som kan stödjas av enheterna.

Rekomendationer oberoende av installationen kommer effektiviteten hos överspänningsskyddet att förbättras om det finns ett skydd nära utstroningen men också i början av installationen. Därför rekommenderas det alltid att installera ett extra överspänningsskydd i din elcentral.

SI Kako deluje prenapetostna zaščita

Legrandova prenapetostna zaščita je opremljena z varistorsko tehnologijo.

V primeru preobremenitvene varistorske zaščite zmanjša razliko napetosti, katera lahko uniči vašo napravo.

In instalaciji s prenapetostno zaščito varistor omesti preobremenitev dostopnega napajanja.

Priporočila

Neovdovisno glede na instalacijo, bo učinkovitost prenapetostne zaščite izboljšana, če je prenapetostna zaščita vgrajena tudi v razdelilniku.

SK Ako funguje prepěťová ochrana.

Legrand prepěťová ochrana je vybavena varistorom. V případě prepěti pomůže varistor znižit napěťový rozdiel, který by inak poškodil vaše zariadenia. V instalaci s prepěťovou ochranou varistor obmedzuje prepětie na hodnotu přijatelnou pro zariadení.

Odporučania nezávislé od inštalácie: efektívnosť prepěťovej ochrany sa zvýší, ak je ochrana v blízkosti zariadenia, ale taktiež aj na začiatku inštalácie.

Preto sa vždy doporuča inštalovať do hlavného rozvádzaca ďalsiu prepěťovú ochranu.

UA Яким чином функціонує розрядник?

Розрядник Legrand оснащений технологією varistor. У разі перенапруження варістор дозволяє зменшити різницю в напрузі, яка може пошкодити вашу техніку. При встановленні розрядника, варістор обмежує перенапруження.

Рекомендации

При будь-якому встановленні, ефективність захисту від блискавок та перенапруг буде кращою, якщо розрядник буде встановлено в безпосередній близькості від пристрів чи електричних цітків.

Рекомендовано також встановити розрядник в щитку.

RU Принцип действия уэип

Устройство защиты от импульсных перенапряжений Legrand оснащено варистором. При возникновении перенапряжений варистор позволяет уменьшить разность напряжений, что могло бы привести к выходу из строя устройств. В установках с УЗИП варистор ограничивает перенапряжение на уровне нагрузки, допустимой для каждого устройства.

Рекомендации

Чтобы повысить эффективность молниезащиты и защиты от перенапряжений, рекомендуется устанавливать УЗИП вблизи защищаемого оборудования и на вводе электроустановки.

